

Výročná správa



2008





ZVOLENSKÁ TEPLÁRENSKÁ akciová spoločnosť

Výročná správa za rok 2008



| | | |
|-------------------|-----------------------|--|
| Spracoval: | Ing. Július JANKOVSKÝ | - generálny riaditeľ a.s. |
| | Ing. Jozef PRIADKA | - riaditeľ odboru obchodu a marketingu |
| | Ing. Július KATINA | - riaditeľ odboru výroby a techniky |
| | Ing. Igor SLOVÍK | - riaditeľ odboru ekonomiky a financovania |
| Predkladá: | Ing. Pavol KRIŠTOF | - predseda predstavenstva |

| | |
|--|----|
| Príhovor predsedu predstavenstva | 4 |
| Príhovor generálneho riaditeľa | 4 |
| Základné výrobné a ekonomické ukazovatele | 5 |
| História a predmet činnosti spoločnosti | 6 |
| Organizačná štruktúra a orgány spoločnosti | 7 |
| Ľudské zdroje | 8 |
| Výroba a dodávka tepla | 10 |
| Výroba a dodávka elektriny | 11 |
| Technika a investičná výstavba | 12 |
| Ochrana životného prostredia | 12 |
| Obchod a marketing | 13 |
| Ekonomika a financovanie | 15 |
| Zverejňované údaje | 18 |
| Správa audítora | 22 |

Príhovor predsedu predstavenstva

V roku 2008 spoločnosť ukončila realizáciu Projektu ekologizácie zdroja tepla. Bol to najväčší projekt SR v programovom období 2002-2007 realizovaný v rámci operačného programu Základná infraštruktúra, opatrenie 2.1 - Ochrana ovzdušia a bol podporovaný významným podielom z ERDF EÚ a štátneho rozpočtu SR. Týmto krokom spoločnosť vyriešila problém plnenia emisných limitov, hlavne oxidov síry a v súčasnosti plní všetky emisné limity. Do budúcnosti bude potrebné vyriešiť problémy oxidov dusíka a tuhých znečisťujúcich látok (po roku 2015). Projekt realizoval generálny dodávateľ SES, a.s. Tlmače na základe Zmluvy o dielo, ktorá bola podpísaná 24.4.2006. Kolaudačné rozhodnutie bolo vydané Inšpektorátom životného prostredia (IŽP) Banská Bystrica a nadobudlo účinnosť dňom 6.6.2008. Samotná realizácia trvala 25 mesiacov. V rámci projektu boli zrekonštruované obidva kotly a vybudované zariadenia na príjem skladovanie a dodávku drevnej štiepky do kotlov. Realizácia sa uskutočňovala za plnej prevádzky zdroja bez obmedzení dodávky tepla, elektriny a podporných služieb pre ES-SR. Financovanie projektu prebiehalo z nenávratného finančného príspevku zo štrukturálnych fondov EÚ a štátneho rozpočtu SR, ako aj vlastných zdrojov. Celková hodnota projektu je 663 mil. Sk, z toho 470 mil. Sk predstavoval nenávratný finančný príspevok.

K rastu ekonomickej výkonnosti a stabilite spoločnosti aj v roku 2008

Príhovor generálneho riaditeľa

Vážené dámy, vážení páni, ctení obchodní partneri, dostala sa Vám do rúk Výročná správa Zvolenskej teplárenskej a.s., prostredníctvom ktorej Vás chceme informovať o činnosti a výsledkoch hospodárenia spoločnosti za rok 2008.

Okrem základných činností, ktorými sú výroba, dodávka a rozvod tepla a elektriny plnila spoločnosť v hospodárskom roku 2008 aj ďalšie úlohy, vychádzajúce z obchodno-finančného plánu a uzatvorených hospodárskych zmlúv. Takýmito úlohami boli najmä:

- **Realizácia projektu „Ekologizácie tepelného zdroja ...“** - v priebehu mája prebehli komplexné skúšky II. etapy diela na zrekonštruovanom kotli K-02 a 6.6.2008 bol projekt ukončený ako celok vydaním kolaudačného rozhodnutia IŽP Banská Bystrica. Financovanie projektu, ktoré bolo okrem vlastných zdrojov spoločnosti zabezpečené aj z nenávratného finančného príspevku (ďalej NFP), prebehlo bez väčších problémov a NFP bol vyčerpaný v plnej výške 470 mil. Sk. Navýšený bol podiel vlastných zdrojov financovania a dosiahol hodnotu 193 mil. Sk, z toho takmer 31,4 mil. Sk predstavovala aktivácia vlastných výkonov do investícií, 29,7 mil. Sk boli náklady na palivo a energie pre obidve etapy na skúšky, prefuky a vysušanie zámuroviek kotlov. Ďalších 69 mil. Sk tvorilo spolufinancovanie na základe uzatvorenej zmluvy o poskytnutí NFP, ZoD a úverových zmlúv. Významnú zložku investičných nákladov zo strany spoločnosti predstavovali činnosti zabezpečované vo forme spoluplení (opravy podávačov paliva, ohrievača vzduchu, vynášačov škváry, armatúr napájania kotla, ...), celkovo táto čiastka predstavuje 62,9 mil. Sk.

- **Rozširovanie poskytovania podporných služieb pre ES-SR (PpS)** - spoločnosť neuspela v ročnom výberovom konaní na poskytovanie podporných služieb, poskytovanie podporných služieb celý rok prebiehalo na základe mesačných, resp. denných výberových konaní. Bola to nová skúsenosť a aj keď boli naplnené smerné čísla OFP v tomto segmente, realizácia PpS bola neporovnateľne zložitejšia a realizovala sa za nižšie ceny oproti cenám ročného tendra. Prebehli opakované certifikácie poskytovaných PpS. Spoločnosť dosiahla viac ako 78 mil. Sk tržieb za poskytovanie disponibilít a regulačnej elektriny.

- **Zvyšovanie podielu na trhu s teplom rozširovaním objemu dodávky pripájaním nových odberov tepla na SCZT so zdrojom vo Zvolenskej teplárenskej a.s.** - úspešne sme realizovali pripojenie objektov – Obytný komplex Panoráma, areál bývalej Velkopekárne,

prispieval ďalší rozvoj obchodu s elektrinou, hlavne poskytovanie podporných služieb (PpS) pre ES-SR. Po rekonštrukcii riadiacich systémov turbogenerátorov sa v praxi overili činnosti súvisiace s poskytovaním sekundárnej regulácie. Možno konštatovať, že sa to v plnej miere podarilo s celkovým objemom tržieb na úrovni cca 80 mil. Sk. Spoločnosť potvrdila diverzifikáciu zdrojov svojich príjmov tak, že k tržbám za teplo a silovú elektrinu pribudli ako stabilná súčasť výkonov tržby za disponibilitu elektrického výkonu a regulačnú elektrinu z poskytovania PpS.

V oblasti rozvoja výroby dôležitejším rozvojovým zámerom súčasnosti je pripojenie Výhrevne Podborová k SCZT. Na základe podpísaného Memoranda o porozumení medzi Mestom Zvolen, MPBH, spol. s r.o. a ZT, a.s., bol vypracovaný projekt pre stavebné povolenie a prebieha majetko-právne vysporiadanie územia v spolupráci s Mestom Zvolen.

Vykurovacie obdobie bolo ovplyvnené teplým charakterom počasia, čo malo negatívny dopad na hospodárenie spoločnosti. Plánovaný výsledok hospodárenia spoločnosť splnila najmä vďaka zvýšeným tržbám za činnosti súvisiace s dodávkou elektriny.

Účtovná závierka za rok 2008 bola audítorom hodnotená bez výhrad.

Ing. Pavol Krištof
predseda predstavenstva

na náklady odberateľa sa realizovalo pripojenie Gymnázia, zrealizovala sa prekládka horúcovodného napájača Zlatý Potok na náklady OD Lidl s možnosťou jeho pripojenia. Pokračovala príprava pripojenia Vh Podborová s potenciálnou potrebou tepla na úrovni 80 TJ/rok. Na základe Memoranda o porozumení medzi Mestom Zvolen, ZT, a.s. a MPBH, spol. s r.o. bola podpísaná Zmluva o budúcej zmluve, bol vypracovaný projekt pre stavebné povolenie. V súčasnosti prebieha majetko-právne vysporiadanie dotknutého územia.

- **Zabezpečenie financovania prevádzkových a investičných potrieb z bankových úverov** - na krytie finančných potrieb súvisiacich s projektom „Ekologizácie ...“ a pre plynulé financovanie boli zriadené úverové linky súvisiace s prefinancovaním tokov NFP a DPH, ktoré zároveň po poslednej úhrade v mesiaci november boli zrušené. Financovanie prevádzkových potrieb sezónnej povahy je zabezpečené zmluvou o kontokorentnom úvere. Spoločnosť splatila cca. 13,9 mil. Sk starých úverov a bol otvorený nový úver v objeme 29 mil. Sk, z ktorého bola financovaná ďalšia významná stavba – kanalizácia a ČOV pre areál Teplárne A.

- **Zabezpečenie úložnej kapacity odkaliska** - v roku 2008 pokračoval odvoz popola s využitím na rekultiváciu lomu v katastri obce Šalková v objeme 20 kt. Ekonomiku odvozu pozitívne ovplyvňovala blízkosť lokality (22 km). Po dobudovaní hrádze na kóte 316,0 m.n.m. spoločnosť spustila činnosť na zabezpečenie nadvýšenia na kótu 318 m.n.m.. Opakujúci sa problém prašnosti na odkalisku spoločnosť riešila v spolupráci s odbornou štátnou správou, ObÚŽP – Zvolen a IŽP Banská Bystrica, realizáciou projektu, v rámci ktorého bolo nainštalované pevné postrekovacie zariadenie.

Realizácia nových činností významnou mierou prispela k splneniu plánovaného výsledku hospodárenia v zmysle schváleného obchodno-finančného plánu na rok 2008.

V roku 2008 pokračoval trend zlepšovania výsledkov hospodárenia. Zlepšenie oproti predchádzajúcemu roku predstavuje 6,9 mil. Sk. Vo výsledku hospodárenia sú vytvorené opravné položky a rezervy v zmysle odporúčení audítora. Výsledky hospodárenia uvádzame v tabuľkových prílohách spolu s prehľadom dôležitých ekonomických, štatistických ukazovateľov ako aj bilančných hodnôt za porovnávané obdobia. Súčasťou správy je aj komentár k jednotlivým oblastiam činnosti spoločnosti.

Ing. Július Jankovský
člen predstavenstva a generálny riaditeľ

Základné výrobné a ekonomické údaje za rok 2008

Projekt ekologizácie zdroja ovplyvnil hospodárenie spoločnosti a premietol sa aj do výsledku hospodárenia roka 2008, najmä cez zvýšené finančné náklady – úroky z úverov, nevyhnutné opravy súvisiacich zariadení, potrebu paliva na nábeh zariadenia a skúšky, ale aj zvýšenou poruchovosťou technologického zariadenia súvisiacou s realizáciou projektu na prevádzkovanom zariadení. Financovanie diela bolo zabezpečené z významnej časti prostredníctvom NFP. Za účelom preklenutia obdobia medzi úhradou faktúr dodávateľovi

diela a poukázaním finančných prostriedkov poskytovateľom NFP bolo nevyhnutné prefinancovanie formou úverových línií v úrovni do 250 mil. Sk a sume investičných úverov vo výške 104,3 mil. Sk. Táto skutočnosť výrazne zvýšila úverovú zaťaženosť ako v krátkodobej, tak aj v dlhodobej časti záväzkov. Bez týchto dopadov by kladný výsledok hospodárenia v roku 2008 bol vyšší. Trend zlepšovania výsledkov hospodárenia z predchádzajúcich rokov ostal zachovaný.



| Položka | M.j. | 2007 | 2008 | zmena |
|---|--------|-----------|-----------|---------|
| Oblasť pôsobnosti | | | | |
| Mesto Zvolen | | | | |
| Výroba tepla | GJ | 1 576 392 | 1 741 469 | 165 077 |
| Užitočná dodávka tepla | GJ | 613 322 | 610 560 | -2 761 |
| z toho: pre bytovo-komunálny sektor | GJ | 350 875 | 346 108 | -4 766 |
| pre organizácie | GJ | 262 447 | 264 452 | 2 005 |
| Počet odberateľov tepla | ks | 39 | 42 | 3 |
| Počet bytov zásobovaných teplom | ks | 10 800 | 10 800 | 0 |
| Dĺžka tepelných rozvodov | km | 21,0 | 21,0 | 0,0 |
| z toho : teplotnosné médium para | km | 9,0 | 9,0 | 0,0 |
| teplotnosné médium horúca voda | km | 12,0 | 12,0 | 0,0 |
| Inštalovaný výkon | MWt | 310,4 | 267,0 | -43,4 |
| z toho : zdroje na uhlie | MWt | 216,4 | 173,0 | -43,4 |
| zdroje na ušľachtiteľé palivá | MWt | 94,0 | 94,0 | 0,0 |
| Výroba elektriny | MWh | 83 425 | 90 828 | 7 403 |
| Užitočná dodávka elektriny | MWh | 61 632 | 66 441 | 4 809 |
| Inštalovaný výkon | MWe | 43,9 | 43,9 | 0 |
| Počet zamestnancov priemerný stav | os | 176,8 | 175,3 | -1,5 |
| Evidenčný stav zamestnancov k 31.12. | os | 180,0 | 175,0 | -5,0 |
| z toho : muži | os | 151,0 | 145,0 | -6,0 |
| ženy | os | 29,0 | 30,0 | 1,0 |
| Priemerný vek zamestnancov | rok | 44,8 | 44,9 | 0,1 |
| Tržby a výnosy celkom | tis.Sk | 514 630 | 856 837 | 342 207 |
| Náklady celkom | tis.Sk | 520 646 | 855 989 | 335 343 |
| Hospodársky výsledok | tis.Sk | -6 016 | 849 | 6 865 |
| Majetok spoločnosti k 31.12. (celkové aktíva) | tis.Sk | 1 299 500 | 1 366 771 | 67 271 |

História a predmet činnosti spoločnosti

Vznik spoločnosti:

Zvolenská teplárenská akciová spoločnosť, bola založená Fondom národného majetku 17.12.2001 ako jedna zo štyroch nástupníckych organizácií po zrušení Stredoslovenských energetických závodov š.p. Žilina. Zápis do Obchodného registra registrového súdu Banská Bystrica bol vykonaný ku dňu 1.1.2002 so základným imanom 787 625 tis. Sk.

Hlavným predmetom činnosti spoločnosti je výroba, dodávka a rozvod tepla a elektriny. Výroba tepla je uskutočňovaná v kombinovanom cykle. Dodávka tepla je determinovaná dosahom rozvodov tepla.

História zdroja Tepláreň Zvolen siaha do začiatku 50-tych rokov minulého storočia, kedy bola začatá výstavba teplárne ako zdroja



pre drevokombinát Bučina Zvolen. Zdroj prešiel rôznymi formami podnikania ako organizačná zložka rezortu energetiky. Postupne sa vyvíjala a menila aj veľkosť a kvalita technologického zariadenia ako aj palivová báza. Pôvodne to bolo triedené hnedé a čierne uhlie, v roku 1972 pribudol ako palivo ťažký vykurovací olej a v roku

1991 zemný plyn. Zdroj tepla v Teplárni „B“ uvedenej do prevádzky v rokoch 1991-92 používa ako palivo hnedé energetické uhlie.

Menila sa aj štruktúra odberateľov tepla. Ku kedysi jedinému odberateľovi tepla Bučina n.p. po vybudovaní sústavy centrálného zásobovania teplom pribudli ďalší významní odberatelia a tepláreň začala slúžiť ako centrálny zdroj tepla pre priemyselnú a bytovokomunálnu sféru mesta Zvolen. Sústava centrálného zásobovania teplom vznikla vybudovaním parovodu pre zásobovanie priemyselných odberateľov v priemyselnej zóne Lučeneckej cesty a horúcovodnej sústavy pre budované sídliskové súbory Zlatý potok a Sekier. Zvolen sa zaradil medzi 6 miest na Slovensku s teplofikačnou koncepciou, ktorej základným prvkom je tepláreň ako kogeneračný zdroj výroby tepla a elektriny. Po uvedení do prevádzky zdroja TpB v roku 1991 boli na SCZT pripojené ďalšie sídliskové súbory Záhonok, Bukovinka, Zvolen Západ, takže dnes sa vo Zvolene vykuruje z SCZT takmer 11 tis. bytov, t.j. 80% bytov.

Zvolenská teplárenská a.s. prevádzkuje dva samostatné zdroje tepla – Tepláreň „A“ a Tepláreň „B“. Ich tepelný výkon postačuje pre zabezpečenie potrieb tepla celej lokality mesta Zvolen.

V rokoch 2006-2008 bola na zdroji TpB v rámci realizácie Projektu ekologizácie zdroja vykonaná komplexná rekonštrukcia tepelného zdroja, ktorej hlavným cieľom bolo, aby zdroj plnil všetky emisné limity platné pre zdroj. Zdroj má po rekonštrukcii nižší inštalovaný výkon 173 MW a doplnené spaľovacie zariadenie na spaľovanie drevnej štiepky, zdroj bol zároveň zmodernizovaný.

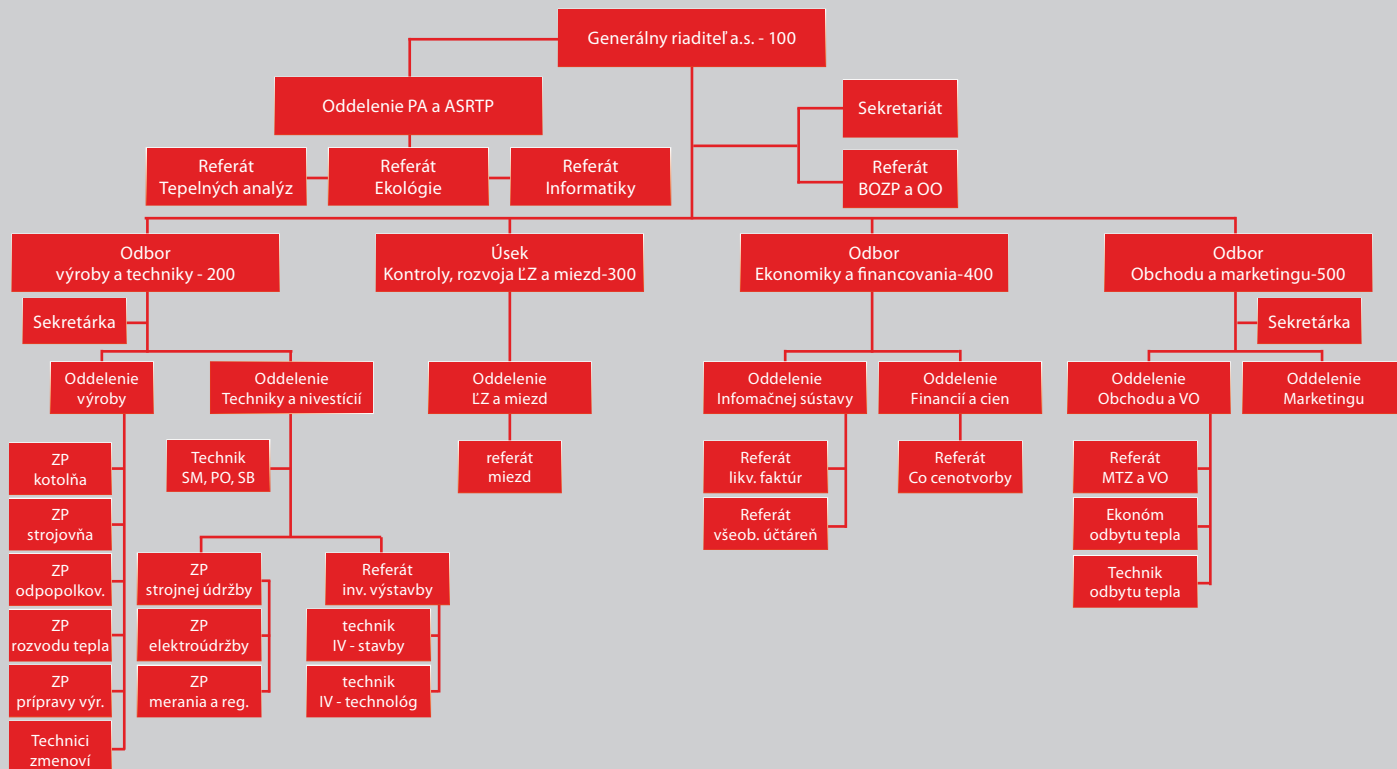
Strategickým cieľom Zvolenskej teplárenskej a.s. je na základe vzájomnej výhodnosti postupne zabezpečiť zásobovanie teplom celej lokality mesta Zvolen.

Pre zabezpečenie uvedeného cieľa spoločnosť iniciovala v roku 1999 tvorbu komunálnej energetickej koncepcie pre mesto Zvolen. V rámci koncepcie boli vykonané bilančné, technické a ekonomické prepočty variantných riešení zásobovania teplom. Na základe podkladov z uvedeného materiálu je možné s dostatočnou presnosťou rozvíjať podnikateľský zámer spoločnosti.

Predmet podnikania spoločnosti:

- výroba elektriny
- výroba tepla
- rozvod elektriny
- rozvod tepla
- výkup elektriny
- odbyt elektriny a tepla včítane poskytovania služieb súvisiacich s dodávkou, odberom alebo používaním elektriny a tepla
- výroba a predaj demineralizovanej vody
- poradenstvo v energetike
- montáž a opravy meracej a regulačnej techniky
- montáž vodomerov a meračov tepla
- montáž, oprava, údržba a odborné prehliadky a skúšky elektrických zariadení
- montáž, rekonštrukcia, opravy a údržba, odborné prehliadky a skúšky tlakových zariadení
- laboratórny rozbor výhrevnosti palív (kalorimetria)
- vodoinštalatérsvo a kúrenárstvo
- elektroinštalatérsvo
- zámočníctvo
- kovoobrábanie
- murárstvo
- ubytovacie služby
- prenájom stavebných strojov a mechanizmov
- kúpa tovaru na účely jeho predaja konečnému spotrebiteľovi (maloobchod) v rozsahu voľných živností
- kúpa tovaru na účely jeho predaja iným prevádzkovateľom živnosti (veľkoobchod) v rozsahu voľných živností
- spprostredkovateľská činnosť v rozsahu voľných živností
- cestná motorová doprava – cestná nákladná doprava
- prevádzkovanie dopravy na dráhe
- prevádzkovanie dráhy

Organizačná štruktúra spoločnosti k 31.12.2008



Personálne obsadenie orgánov spoločnosti k 31.12.2008

Dozorná rada:

Predseda: Ing. Marta Lobotková
 Členovia: Ing. Ján Lietava (Ing. Ľubomír Halama do 27.3.2008)
 Milan Mecele (od 27.3.2008)
 Bc. Marián Vozár (Ing. Pavel Kminiak do 10.6.2008)
 Stanislav Lilko
 Elena Muráňová
 Mgr. Milan Sviatko
 JUDr. Michal Ševčík
 Jaroslav Hanzely (do 12.3.2008)

Predstavenstvo:

Predseda: Ing. Pavol Krištof
 Podpredseda: Ing. Jozef Priadka
 Členovia: Ing. Július Jankovský
 Emil Novák
 JUDr. Juraj Remšík
 Jozefína Gažiová

Vedenie spoločnosti k 31.12.2008

Generálny riaditeľ: Ing. Július Jankovský
 Riaditeľ odboru ekonomiky a financovania: Ing. Igor Slovík
 Riaditeľ odboru výroby a techniky: Ing. Július Katina
 Riaditeľ odboru obchodu a marketingu: Ing. Jozef Priadka
 Vedúci úseku kontroly, rozvoja LŽ a miezd: Miroslav Žabka
 Vedúci oddelenia PA a ASRTP: Ing. Dušan Lacko
 Vedúci oddelenia výroby: Ing. Ľubomír Halama
 Vedúci oddelenia techniky a investícií: Ing. Martin Murín



Ľudské zdroje

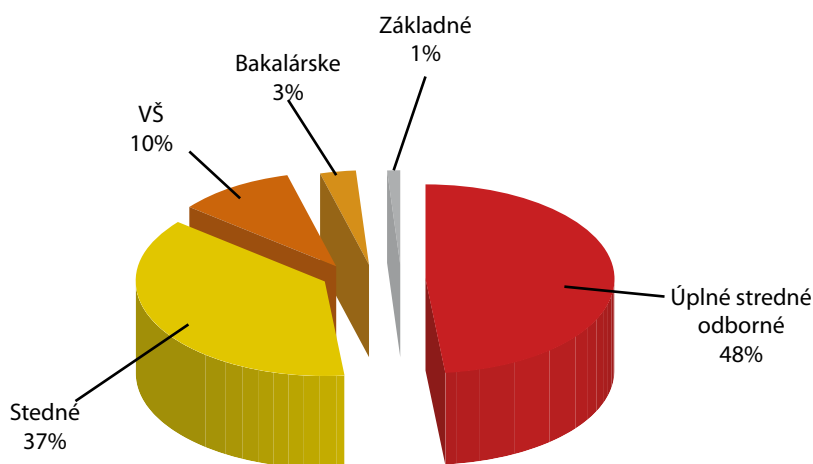
Pracovné činnosti zabezpečované spoločnosťou v zmysle predmetu činnosti sú vykonávané zamestnancami. Technologické zariadenia pracujú s vysokými parametrami médií, admisnej pary, podobne je to aj pri výrobe a rozvoze elektriny na napätových úrovniach do 110 kV. Obsluha takýchto zariadení si vyžaduje kvalifikovaný personál,

čo sa odráža na jeho vzdelanostnej a vekovej štruktúre. V roku 2008 sa stabilizovali počty a štruktúra zamestnancov. V súvislosti s ukončením realizácie projektu ekologizácie zdroja bola spracovaná nová organizačná štruktúra spoločnosti s platnosťou od 1.1.2009.

Vzdelanostná štruktúra

| Vzdelanie | rok 2007 | rok 2008 | rozdiel |
|-----------------------|----------|----------|---------|
| Vysokoškolské | 20 | 20 | 0 |
| Bakalárske | 1 | 5 | 4 |
| Úplné stredné odborné | 88 | 84 | -4 |
| Stredné | 68 | 64 | -4 |
| Základné | 3 | 2 | -1 |
| Spolu | 180 | 175 | -5 |

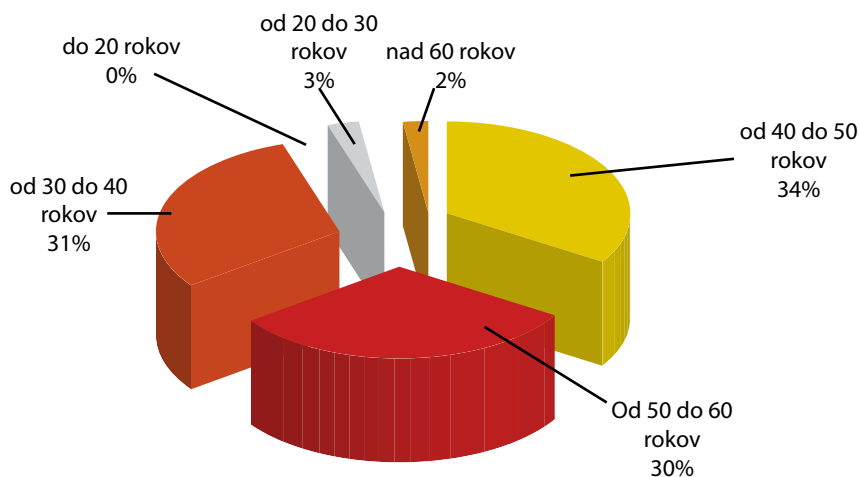
Vzdelanostná štruktúra zamestnancov



Veková štruktúra

| Vek | rok 2007 | rok 2008 | rozdiel |
|---------------|----------|----------|---------|
| do 20 rokov | 0 | 0 | 0 |
| 20-30 rokov | 5 | 6 | 1 |
| 30-40 rokov | 57 | 54 | -3 |
| 40-50 rokov | 65 | 60 | -5 |
| 50-60 rokov | 51 | 52 | 1 |
| nad 60 rokov | 3 | 3 | 0 |
| Priemerný vek | 44,79 | 44,92 | 0,13 |

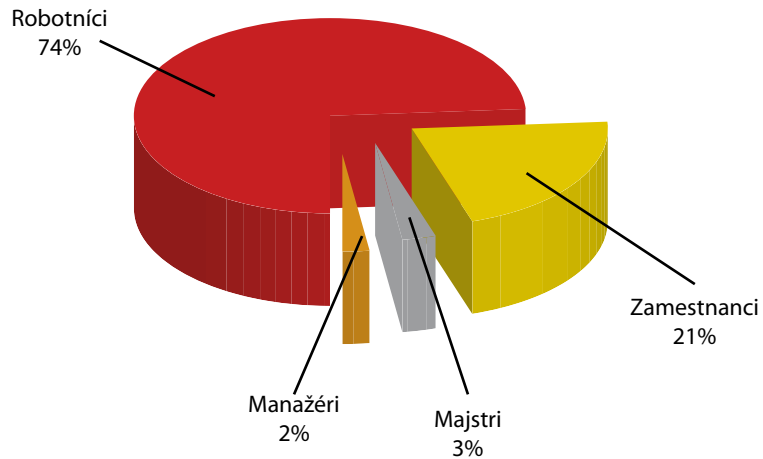
Veková štruktúra zamestnancov



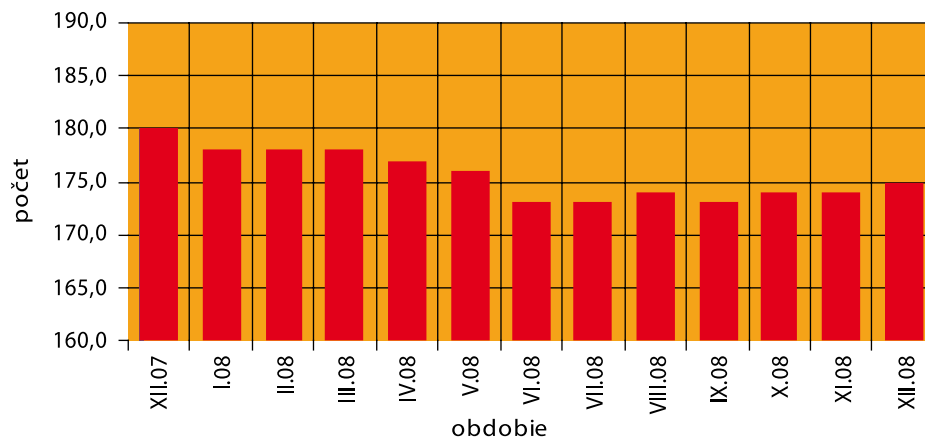
Štruktúra zamestnancov podľa kategórií

| Položka | rok 2007 | rok 2008 | rozdiel |
|-------------|----------|----------|---------|
| Manažéri | 4 | 4 | 0 |
| Zamestnanci | 35 | 36 | 1 |
| Majstri | 7 | 6 | -1 |
| Robotníci | 134 | 129 | -5 |
| Spolu | 180 | 175 | -5 |

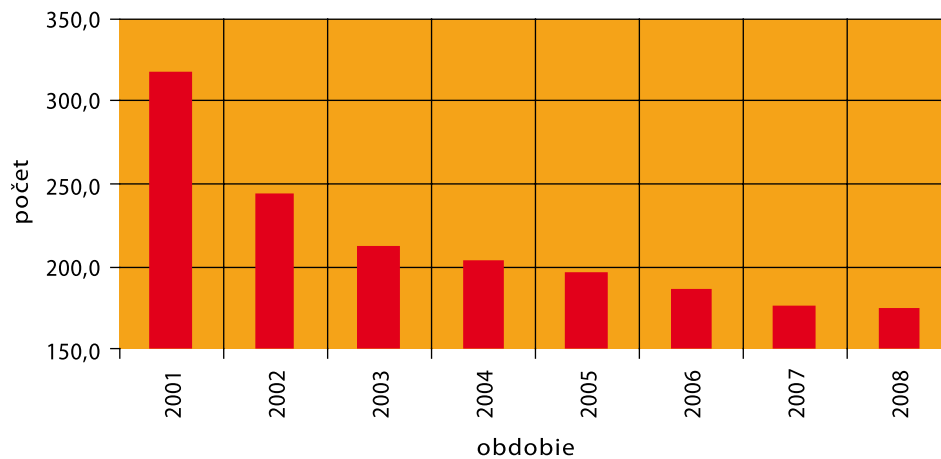
Štruktúra zamestnancov podľa kategórií



Evidenčný stav zamestnancov



Priemerný stav pracovníkov



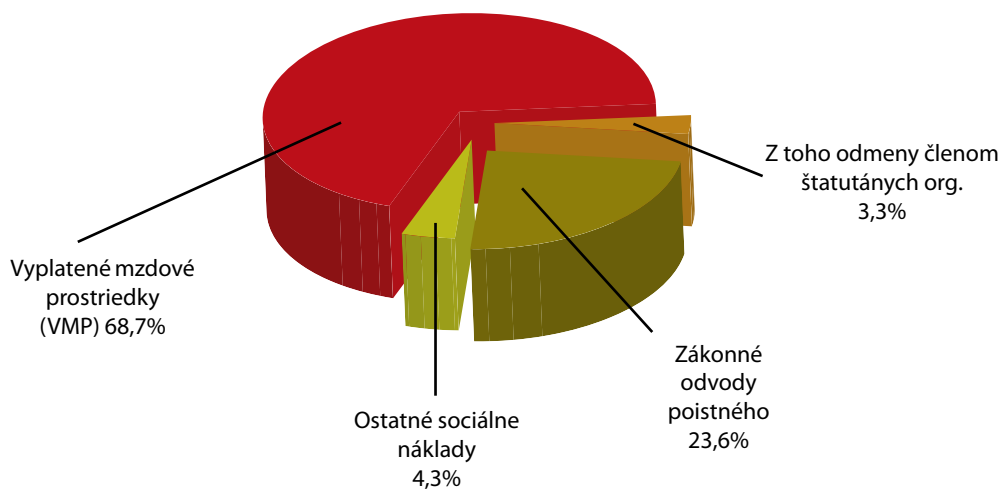
Osobné náklady

V roku 2008 došlo k stabilizácii stavu pracovníkov, bez investícií do riadiacich systémov technologických procesov najmä chemickej úpravy vody, čerpacej stanici vratnej vody a výmeníkovej stanici SCZT. Keďže po realizácii projektu ekologizácie je možné prevádzkovať zariadenie celoročne, bude tento priemerný

prepočítaný stav zamestnancov na úrovni 176 počas celého roka. V priebehu roka 2008 prebehla reforma tarifnej sústavy najskôr v robotníckych a majstrovských kategóriách, na konci roka aj v kategórii technicko-hospodárskych pracovníkov.

| Položka | M.j. | 2006 | 2007 | 2008 | Rozdiel | % 08/07 | Index 08/06 |
|--|---------------|---------------|---------------|---------------|--------------|--------------|-------------|
| Vyplatené mzdové prostriedky (VMP) | tis.Sk | 49 046 | 51 332 | 56 959 | 5 627 | 111,0 | 1,16 |
| z toho odmeny členom štatutárnych org. | tis.Sk | 1 561 | 1 432 | 2 777 | 1 345 | 193,9 | 1,78 |
| Zákonné odvody poistného | tis.Sk | 17 098 | 17 533 | 19 586 | 2 053 | 111,7 | 1,15 |
| Ostatné sociálne náklady | tis.Sk | 3 602 | 3 485 | 3 607 | 122 | 103,5 | 1,00 |
| Zúčtovanie rezerv (+/-) | tis.Sk | 0 | 2 746 | -2 509 | -5 255 | | |
| Osobné náklady | tis.Sk | 69 746 | 75 096 | 77 643 | 3 892 | 103,4 | 1,11 |
| Priemerný prepočítaný stav pracovníkov | počet | 186,5 | 176,8 | 175,3 | -1,5 | 99,2 | 0,94 |
| Priemerný zárobok | SK/z./mes. | 20 729 | 23 358 | 25 502 | 2 144 | 109,2 | 1,23 |

Položky osobných nákladov rok 2008



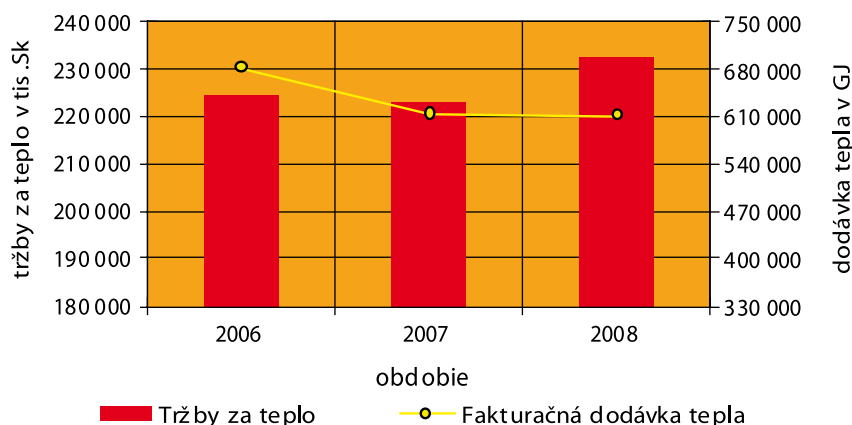
Výrobné činnosti

Výroba a dodávka tepla

Výroba, rozvod a dodávka tepla je jedným z hlavných predmetov činnosti spoločnosti. Cieľovými skupinami dodávky tepla sú bytovo-komunálny verejný sektor a priemysel. V dodávke tepla prevažuje dodávka pre bytovo-komunálnu sféru, a taktiež z pohľadu jej charakteru je aj dodávka pre priemysel z veľkej časti využívaná na vykurovanie výrobných objektov. Takýto charakter odberov spôsobuje, že sa prejavuje silná závislosť dodávky tepla na klimatických podmienkach.

V predchádzajúcich rokoch dochádzalo k poklesu dodávky tepla hlavne v bytovo-komunálnej sfére vplyvom zatepľovania bytových domov a hydraulického vyregulovania vykurovacích systémov. V roku 2008 to bolo hlavne z dôvodu mimoriadne teplého počasia v priebehu vykurovacieho obdobia. Pozitívne je, že tržby za teplo mierne stúpili, hlavne vplyvom dvojzložkovej ceny tepla.

Vývoj dodávky tepla a tržieb za teplo



| Položka | M.j. | 2006 | 2007 | 2008 | Rozdiel | % 08/07 | Index 08/06 |
|-------------------------------|--------|---------|---------|---------|---------|---------|-------------|
| Dodávka tepla celkom | GJ | 799 797 | 722 566 | 719 495 | -3 071 | 99,6 | 0,900 |
| Vlastné kúrenie | GJ | 29 825 | 29 960 | 29 652 | -308 | 99,0 | 0,994 |
| Straty v rozvodoch | GJ | 88 704 | 79 284 | 79 283 | -1 | 100,0 | 0,894 |
| Fakturačná dodávka tepla | GJ | 681 268 | 613 322 | 610 560 | -2 762 | 99,5 | 0,896 |
| Priemerná odbytová cena tepla | Sk/GJ | 329,12 | 364,02 | 381,46 | 17,44 | 104,8 | 1,159 |
| Tržby za teplo | tis.Sk | 224 216 | 223 260 | 232 904 | 9 644 | 104,3 | 1,039 |

Výroba a dodávka elektriny

Výroba a dodávka elektriny je pre spoločnosť rovnako dôležitá ako výroba a dodávka tepla. Z pohľadu technologických princípov možno výrobu elektriny rozčleniť nasledovne :

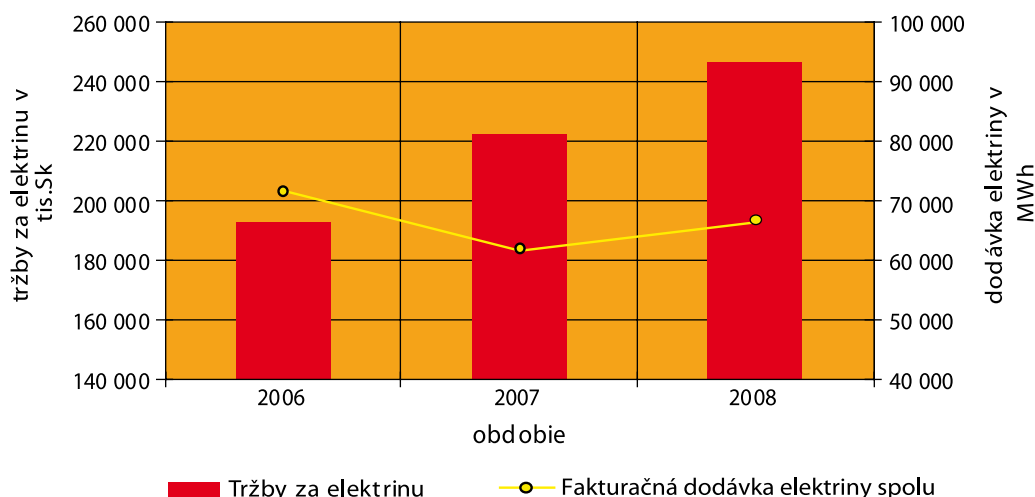
Teplárenská výroba – je závislá na dodávke tepla, má kogeneračný charakter, výroba je efektívna s nízkymi nákladmi na palivo.

Elektrárenská výroba – výroba na kondenzačnom TG vzhľadom na malú efektivitu má vysoké náklady na palivo, cena je neregulovaná, jej výrobu je potrebné optimalizovať vzhľadom na rozsah poskytovania PpS.

Výroba v malej vodnej elektrárni – využitie prietoku vody a spádu vytvoreného hrádzou vodného diela Môťová. Dodávka je efektívna za regulovanú cenu. Na jar roka 2008 bola výroba obmedzená počas opravy telesa hrádzu VD.

| Položka | M.j. | 2006 | 2007 | 2008 | Rozdiel | % 08/07 | Index 08/06 |
|--------------------------------------|--------|----------|----------|----------|---------|---------|-------------|
| Výroba elektriny na TG | MWh | 92 634 | 82 479 | 89 775 | 7 296 | 108,8 | 0,969 |
| Dodávka elektriny z TG | MWh | 88 467 | 78 534 | 85 342 | 6 808 | 108,7 | 0,965 |
| Výroba elektriny MVE | MWh | 1 813 | 946 | 1 053 | 107 | 111,3 | 0,581 |
| Dodávka elektriny MVE | MWh | 1 805 | 942 | 1 048 | 106 | 111,3 | 0,581 |
| Vlastná spotreba elektriny | MWh | 18 612 | 17 844 | 19 949 | 2 105 | 111,8 | 1,072 |
| Spotreba elektriny na ostatné účely | MWh | 609 | 616 | 597 | -19 | 96,9 | 0,980 |
| Dodávka elektriny celkom | MWh | 90 272 | 79 476 | 86 390 | 6 914 | 108,7 | 0,957 |
| Fakturačná dod. elektriny spolu | MWh | 71 660 | 61 632 | 66 441 | 4 809 | 107,8 | 0,927 |
| Priemerné ocenenie silovej elektriny | Sk/MWh | 1 928,72 | 2 315,03 | 2 567,28 | 252 | 110,9 | 1,331 |
| Priemerné ocenenie disponibilít | Sk/MWh | 766,19 | 1 296,08 | 1 129,03 | -167 | 87,1 | 1,474 |
| Výkupná cena elektriny | Sk/MWh | 2 694,91 | 3 611,11 | 3 696,31 | 85,20 | 102,4 | 1,372 |
| Tržby za disponibilitu PpS | tis.Sk | 54 905 | 79 880 | 75 015 | -4 865 | 93,9 | 1,366 |
| Tržby za elektrinu | tis.Sk | 193 117 | 222 560 | 245 589 | 23 029 | 110,3 | 1,272 |

Vývoj dodávky elektriny a tržieb za elektrinu



Poskytovanie podporných služieb pre elektrizačnú sústavu SR

Od roku 2005 spoločnosť úspešne poskytuje podporné služby pre ES-SR. Certifikát bol v roku 2006 rozšírený o sekundárnu reguláciu výkonu a umožňujú poskytnúť terciárnu reguláciu výkonu (ďalej TRV) 30 minút +18 MW, TRV 30 minút -17 MW a tiež sekundárnu reguláciu výkonu (SRV) \pm 8,5 MW. Uvedená činnosť si vyžiadala celkové prehodnotenie diagramu výroby elektriny a kontraktu s distribučnou spoločnosťou, ako aj zvýšenie technologickkej disciplíny zo strany prevádzkového personálu. PpS boli poskytované na základe mesačných a denných kontraktov, pre

prevádzkovateľa ES-SR spoločnosť poskytovala TRV 30 min (+), TRV 30 min (-) a SRV \pm 3 MW. Zvýšili sa nároky na spoľahlivosť prevádzky technologického zariadenia. Spoločnosť je subjektom zúčtovania s vlastnou zodpovednosťou za odchýlku. Potreba väčšej výroby regulačnej (kondenzačnej) elektriny pri poskytovaní PpS mala za následok mierne zhoršenie výrobných ukazovateľov. Ekonomický efekt je výrazne pozitívny, preto spoločnosť bude ďalej rozvíjať činnosti zamerané na možnosť poskytovania týchto služieb.

Technika a investičná výstavba

V oblasti investičnej výstavby a technického rozvoja spoločnosť realizovala predovšetkým investičný projekt „Ekologizácia tepelného zdroja s využitím spoluspaľovania biomasy v spoločnosti Zvolenská teplárenská a.s.“. Projekt sa realizoval na základe Zmluvy o dielo so SES a.s. Tlmače, časť projektu, ktorá nebola pokrytá v

rámci ZoD so SES Tlmače sa realizovala spoluplením zo strany spoločnosti, išlo najmä o rekonštrukciu pôvodných periférií kotla (podávače paliva, vynášače škváry, ohrievče vzduchu, napájacie hlavy, ...). Projekt Ekologizácie zdroja bol ukončený kolaudáciou diela 6.6.2008.

Ostatné investície smerovali len na nevyhnutne potrebné akcie v oblastiach:

Investície pre zvýšenie bezpečnosti a spoľahlivosti prevádzky zdroja – Zabezpečenie úložnej kapacity pre ukladanie popolčeka, ktorý spoločnosť ukladá na odkalisku.

Investície zabezpečujúce rast výkonov v budúcich obdobiach - hlavne rozvoj tepelných sietí, pripájanie nových odberov tepla (obytný komplex Panoráma, areál Veľkopekárne, obytný dom Lučenecká cesta, ...).

Výstavba kanalizácie pre areál Teplárne A

Časť investičnej výstavby v spoločnosti bola realizovaná formou aktivácie investičných zákaziek realizovaných vo vlastnej réžii.

| Investície podľa spôsobu realizácie | M.j. | 2008 |
|-------------------------------------|-----------|--------------------|
| Dodávateľsky | Sk | 73 179 126 |
| Vlastné investície (aktivácia) | Sk | 34 157 704 |
| Investičná výstavba celkom | Sk | 107 336 830 |

| Dlhodobý hmotný majetok | M.j. | 2008 |
|--|-----------|--------------------|
| Stroje a zariadenia spolu : | Sk | 606 354 662 |
| Obstarané nákupom | Sk | 2 363 824 |
| z toho : výpočtová a kancelárska technika | Sk | 76 937 |
| meracia technika | Sk | 0 |
| dopravné prostriedky | Sk | 2 173 377 |
| Ostatné | Sk | 113 510 |
| Investície vo vlastnej réžii (aktivácia + nákup) | Sk | 603 990 837 |
| Stavby spolu | Sk | 70 212 549 |
| Obstarané nákupom | Sk | 0 |
| Investície vo vlastnej réžii (aktivácia + nákup) | Sk | 70 212 549 |
| Pozemky: | Sk | 0 |
| Majetok spolu | Sk | 676 567 211 |

| Zaradenie investičných zákaziek | M.j. | 2008 |
|---------------------------------|------|-------------|
| Rozostavané k 1.1.2008 | Sk | 603 321 863 |
| Investované v roku 2008 | Sk | 107 336 830 |
| Zaradené v roku 2008 | Sk | 674 786 392 |
| Rozostavané k 31.12.2008 | Sk | 35 872 301 |

Ochrana životného prostredia

V hodnotenom období sa spoločnosť zamerala na ukončenie realizácie projektu „Ekologizácia tepelného zdroja ...“, ktorým spoločnosť zabezpečí splnenie legislatívnych požiadaviek dodržiavania prípustných hodnôt emisných limitov. Ako optimálne riešenie sa realizoval variant zmeny palivovej základne - kombinácia nízkošírneho uhlia a biomasy. Projekt bol ukončený kolaudáciou 6.6.2008.

Úspešná realizácia projektu zabezpečuje plnenie všetkých emisných limitov v zmysle legislatívy SR a EU, znížilo sa množstvo emitovaných škodlivín a skleníkových plynov, ako aj množstvo popolčeka ukladaného na odkalisku. Od začiatku vykurovacej sezóny 2008/2009 je v prevádzke automatický emisný monitorovací systém (AEMS) s prenosom údajov na internetovú stránku spoločnosti – www.zvtp.sk.

Produkcia popolčeka v roku 2008 bola na úrovni cca 16 000 t. Vzhľadom na obmedzenú možnosť ukladania popolčeka spoločnosť vyvíja aktivity na odvoz popola z odkaliska a v priebehu roka 2008

sme odviezli celoročnú produkciu popolčeka na rekultiváciu lomu v oblasti Šalková. Zámerom spoločnosti je zhodnotiť popolček ako produkt pre ďalšie použitie v stavebníctve a v banskom priemysle, čím by sa znížila potreba investičných nákladov na zvyšovanie kapacity odkaliska popolovín.

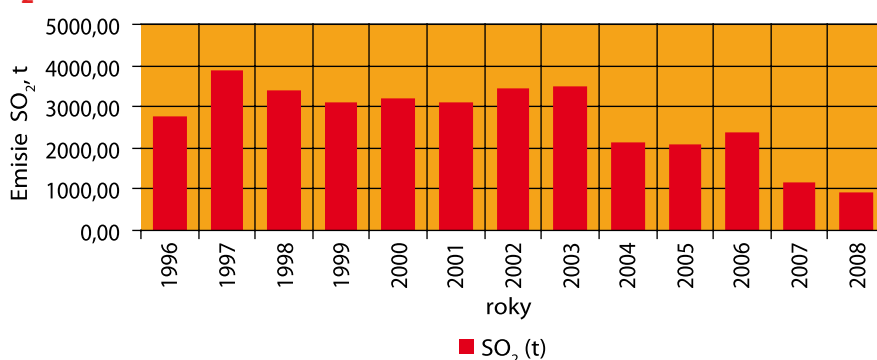
Plynné zložky znečistenia – oxidy síry, dusíka a uhlíka boli priebežne merané a evidované. V zmysle platnej legislatívy tieto merania vykonávali nezávislé certifikované organizácie. Na základe meraní sú spracované údaje o množstve produkovaných exhalátov za sledované obdobie, čo slúži aj ako podklad pre výpočet poplatkov za znečistenie ovzdušia.

V oblasti odpadových vôd plní spoločnosť všetky predpísané limity znečistenia. V priebehu roka 2008 sa realizovala výstavba kanalizácie pre areál Teplárne A vzhľadom na ukončenie zmluvy o vypúšťaní odpadových vôd cez stokovú sieť Bučiny DDD, s.r.o..

Emisie znečisťujúcich látok

| obdobie | TZL (t) | SO ₂ (t) | NO _x (t) | CO (t) |
|---------|---------|---------------------|---------------------|--------|
| 1996 | 64,50 | 2787,50 | 686,00 | 85,50 |
| 1997 | 47,10 | 3886,60 | 660,80 | 96,50 |
| 1998 | 37,50 | 3392,80 | 604,40 | 85,70 |
| 1999 | 35,60 | 3118,50 | 534,00 | 76,60 |
| 2000 | 57,00 | 3181,00 | 498,00 | 105,00 |
| 2001 | 47,20 | 3124,90 | 454,70 | 39,40 |
| 2002 | 51,80 | 3470,10 | 427,40 | 48,00 |
| 2003 | 50,00 | 3500,00 | 430,00 | 50,00 |
| 2004 | 28,68 | 2118,63 | 508,58 | 36,64 |
| 2005 | 32,94 | 2067,56 | 538,92 | 38,08 |
| 2006 | 37,76 | 2389,01 | 516,28 | 35,48 |
| 2007 | 24,37 | 1186,48 | 460,87 | 22,18 |
| 2008 | 20,49 | 943,06 | 430,20 | 42,07 |

Emisie SO₂



Obchod a marketing Teplo

Zvolenská teplárenská, a.s. je najväčším výrobcom a dodávateľom tepla na území mesta Zvolen. Je najvýznamnejším dodávateľom tepla do SCZT mesta Zvolen, cez ktorú zásobuje svojich obchodných partnerov z bytovo-komunálnej, verejnej a priemyselnej sféry.

Dodáva teplo do takmer 11 tisíc bytov mesta Zvolen a zabezpečuje tepelnú pohodu pre prevažnú väčšinu obyvateľov mesta Zvolen.

Vážime si, že naše tepelné siete zasahujú aj do oblastí priemyselných zón mesta, a sme pre podnikateľské subjekty dôležitým a vyhľadávaným partnerom zabezpečujúcim dodávku tepla v lokalite. Spoločnosť má ambíciu stať sa pre všetky cieľové skupiny nielen dodávateľom tepla, ale aj komplexným odborníkom pre zásobovanie teplom v meste Zvolen.

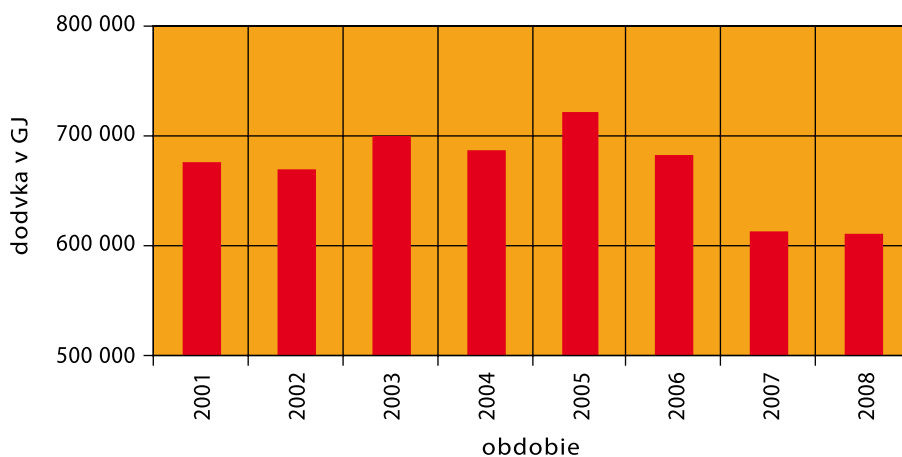
Činnosť spoločnosti Zvolenská teplárenská, a.s. Zvolen sa riadi v zmysle myšlienky – motta :

„ Energie pre región „

Naplnením tejto myšlienky je od tohto roku aj skutočnosť, že používané nové – ekologické palivo (biomasa) pochádza z regiónu, v ktorom pôsobíme. Obchodná politika je v oblasti dodávok tepla prostredníctvom SCZT v meste Zvolen zameraná na zabezpečenie komplexnej a spoľahlivej dodávky tepla pre odberateľov. V rámci dlhodobej marketingovej činnosti spoločnosti zameranej na získavanie nových odberateľov sa v posledných rokoch pripojilo viacero nových významných odberov tepla, čo potvrdzuje pravidelný a systematický rast podielu spoločnosti na trhu s teplom v zásobovanej lokalite.

Opatrenia na strane odberateľov tepla – zatepľovanie, modernizácia rozvodov tepla a optimalizácia prípravy TÚV má za následok znižovanie dodávok tepla, čo sa spolu s klimatickými podmienkami na konci roka prejavilo v znížení objemu dodávok tepla oproti predchádzajúcemu roku.

Dodávka tepla



Elektrina

Spoločnosť dodávala v roku 2008 väčšinu vyrobenej elektriny svojmu obchodnému partnerovi, distribučnej spoločnosti SSE-D, a.s. Obchod s elektrinou sa prispôboval novým skutočnostiam výroby elektriny z obnoviteľných zdrojov energie – biomasy, ako aj poskytovaniu sekundárnej regulácie pre ES-SR, s čím súvisí aj vyššia dodávka regulačnej energie.

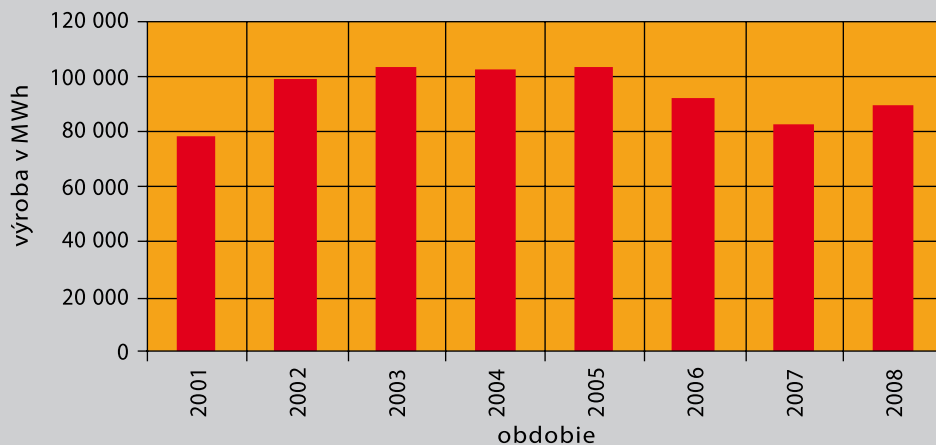
Spoločnosť je subjektom zúčtovania s vlastnou zodpovednosťou za spôsobenú odchýlku, čo vyvolalo zvýšenú náročnosť, ale zároveň nové možnosti z hľadiska pôsobenia na trhu s elektrinou.

Takouto perspektívnou činnosťou je pôsobenie na trhu s podpornými službami pre ES-SR. Pre rozšírenie regulačných

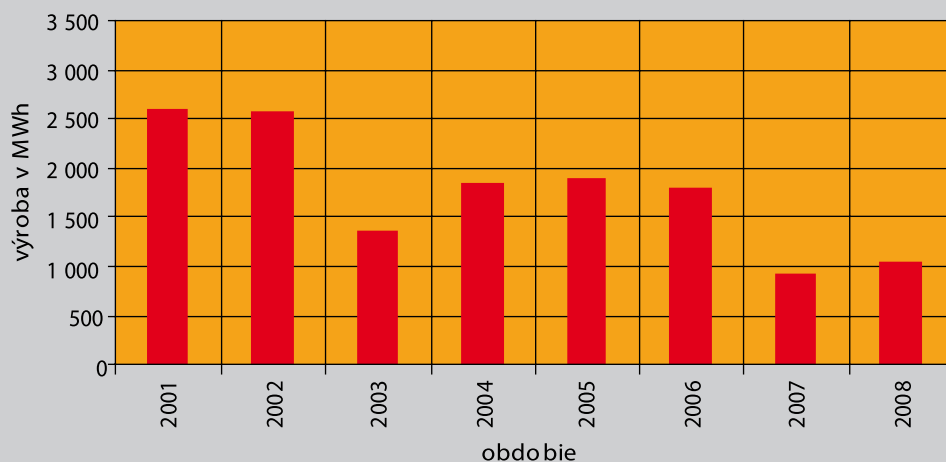
rozsahov poskytovania PpS bola počas roka 2008 vykonaná certifikácia technologického zariadenia, čím sa vytvorili predpoklady pre rozšírené vykonávanie sekundárnej regulácie výkonu (SRV). Poskytovanie podporných služieb potvrdilo reálnosť a ekonomickú efektívnosť výroby kondenzačnej elektriny. V hodnotenom roku možno prínos z tejto činnosti vyčíslieť na úrovni viac ako 75 mil.Sk. Vzhľadom na pretrvávajúci záujem zo strany prevádzkovateľa ES-SR predpokladáme rozšíriť činnosť o poskytovanie primárnej regulácie výkonu, čoho predpokladom je rekonštrukcia regulačného systému kondenzačnej turbíny.



Výroba elektriny na TG



Výroba elektriny na MVE



Ekonomika a financovanie

V roku 2008 pokračovala realizácia Projektu ekologizácie zdroja tepla. V súlade so Zmluvou o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, uzavretou s Ministerstvom životného prostredia SR, bolo možné čerpať objem finančných prostriedkov od poskytovateľa NFP vo výške 94,58 % z oprávnených nákladov v zmysle Zmluvy o NFP. Súhrnne bolo z prostriedkov Štátneho rozpočtu a prostriedkov ERDF vyčerpaných k 31.12.2008 470,2 mil.Sk, pričom celková výška investovaných prostriedkov v rámci projektu dosiahla objem 663,7 mil.Sk.

V štruktúre aktív došlo v priebehu roku 2008 k zaradeniu investičnej akcie Ekologizácia do majetku spoločnosti a tým výraznému zníženiu položiek obstarávaného majetku a zvýšeniu dlhodobého hmotného a nehmotného majetku. Výraznou zmenou v súvahe na strane aktív je nárast krátkodobého finančného majetku o 98,2 %, čo je spôsobené nárastom trhovej ceny emisných kvót na komoditných burzách (nárast z cca. 0,5 Euro/t na 22 Euro/t) oproti predchádzajúcemu roku 2007.

Na strane pasív došlo k zmene položiek vlastného imania operáciou preúčtovania dosiahnutej straty z roku 2007 na účet neuhradenej straty minulých rokov. Nárast dlhodobých bankových úverov bol zapríčinený pokračovaním investičnej akcie ekologizácie tepelného zdroja. Významné zníženie krátkodobých bankových úverov bolo spôsobené zrušením úverových línií na prefinancovanie nenávratného finančného príspevku a DPH úspešným ukončením projektu ekologizácie. V časovom rozlíšení došlo k 43,3 %-nému

nárastu, čo je zapríčinené poskytnutím dotačných prostriedkov na obstarávaný majetok a pridelením emisných kvót na rok 2008 v referenčnej cene cca. 24 Euro/t.

Ustálenie finančných nákladov – úrokov z úverov, vyplývalo v roku 2008 v porovnaní s rokom 2007 zo schémy fungovania tokov finančných prostriedkov projektu ekologizácie. Na základe uzatvorených úverových zmlúv na prefinancovanie projektu ekologizácie boli prostriedky NFP poukazované až po vykonaní fyzickej a administratívnej kontroly investičných aktivít. Za účelom preklenutia obdobia medzi úhradou faktúr dodávateľovi diela a poukázaním finančných prostriedkov poskytovateľom NFP bolo nevyhnutné prefinancovať investíciu formou úverových línií v celkovom úverovom rámci 250 mil.Sk a investičných úverov vo výške 26 mil.Sk.

V roku 2008 bol dosiahnutý kladný výsledok hospodárenia v zmysle pokračujúceho trendu predchádzajúcich rokov.

Napriek zložitej ekonomickej situácii spoločnosť splácala svoje záväzky z obchodného styku a z poskytnutých úverových prostriedkov v požadovaných výškach. V roku 2008 spoločnosť splatila 13,9 mil. Sk z poskytnutých úverov.

Spoločnosť nemá organizačnú zložku v zahraničí a v priebehu roku 2008 nenadobudla vlastné akcie, dočasné listy, obchodné podiely a akcie. Spoločnosť v roku 2008 nevynakladala finančné prostriedky na činnosti v oblasti výskumu a vývoja.

Návrh na vysporiadanie zisku za rok 2008.

Spoločnosť dosiahla za rok 2008 účtovný zisk 848 545,65 Sk, oproti plánovanému zisku po zdanení 192 tis. Sk. Vzniknutý zisk navrhuje vysporiadať nasledovne:

Dosiahnutý výsledok hospodárenia po zdanení – zisk 848 545,65 Sk
Prídel do rezervného fondu (100 %) 848 545,65 Sk

Plánované predpoklady činnosti na rok 2009

Spoločnosť Zvolenská teplárenská, a.s. predpokladá do budúcnosti stabilný vývoj. Medzi hlavné priority podnikania v roku 2009 bude naďalej patriť zachovanie kvality zabezpečovania dodávok tepla. Zároveň sa bude orientovať na rozširovanie okruhu spotrebiteľov tepla v dosahu svojich tepelných rozvodov, najmä pripojenie

sídliska Podborová v spolupráci s MPBH, spol. s r.o.. V roku 2009 plánuje spoločnosť dosiahnutie kladného výsledku hospodárenia a ozdravenie spoločnosti vysporiadaním neuhradenej straty minulých období znížením základného imania formou zníženia menovitej hodnoty akcií pri zachovaní počtu akcií.



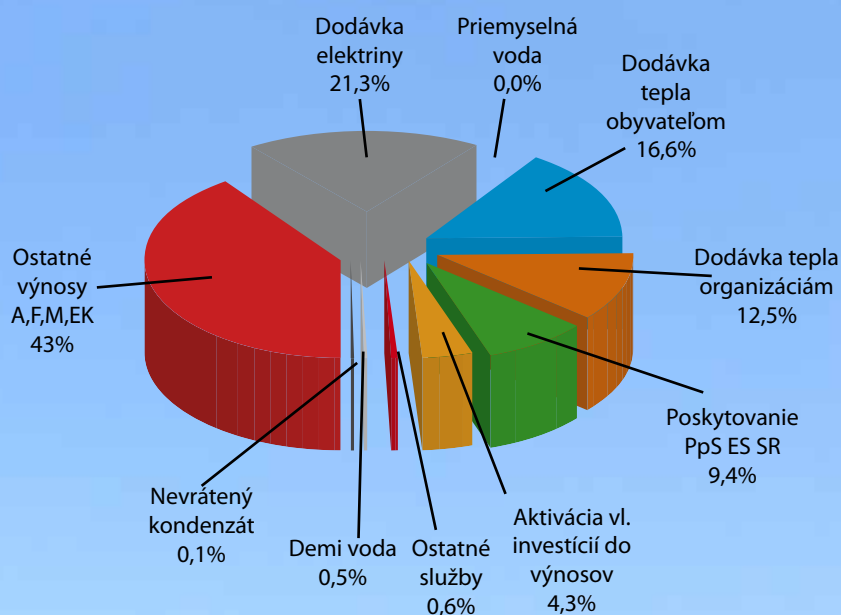
Tržby a výnosy

| Tržby a výnosy | M.j. | 2006 | 2007 | 2008 | Rozdiel | % 08/07 | Index 08/06 |
|------------------------------------|---------------|----------------|----------------|----------------|----------------|--------------|--------------|
| Dodávka tepla obyvateľom | tis.Sk | 132 375 | 126 375 | 132 823 | 6 448 | 105,1 | 1,003 |
| Dodávka tepla organizáciám | tis.Sk | 91 841 | 96 885 | 100 081 | 3 196 | 103,3 | 1,090 |
| Nevrátený kondenzát | tis.Sk | 1 039 | 1 094 | 1 158 | 64 | 105,8 | 1,114 |
| Priemyselná voda | tis.Sk | 1 302 | 459 | 211 | -248 | 45,9 | 0,162 |
| Demi voda | tis.Sk | 4 054 | 4 694 | 3 960 | -734 | 84,4 | 0,977 |
| Predaj IM,DLHM | tis.Sk | 1 438 | 3 188 | 1 516 | -1 672 | 47,5 | 1,054 |
| Dodávka elektriny | tis.Sk | 138 212 | 142 680 | 170 574 | 27 894 | 119,5 | 1,234 |
| Poskytovanie PpS ES SR | tis.Sk | 54 905 | 79 880 | 75 015 | -4 865 | 93,9 | 1,366 |
| Ostatné služby | tis.Sk | 3 398 | 3 360 | 4 496 | 1 136 | 133,8 | 1,323 |
| Aktivácia vl.investícií do výnosov | tis.Sk | 19 275 | 30 586 | 34 163 | 3 577 | 111,7 | 1,772 |
| Ostatné výnosy, A,F,M, EK | tis.Sk | 227 545 | 25 429 | 332 841 | 307 412 | 1 308,9 | 1,463 |
| Tržby a výnosy celkom | tis.Sk | 675 384 | 514 630 | 856 837 | 342 207 | 166,5 | 1,269 |

Tabuľkové údaje za rok 2008 sú v položke Ostatné výnosy, A,F,M ovplyvnené spôsobom účtovania o bezodplatnom pridelení emisných kvót skleníkových plynov na rok 2008 z dôvodu zmeny

ceny emisných kvót z 0,15 Euro/t v roku 2007 na cca 24 Euro/t v roku 2008. Tým bola ovplyvnená aj sumárna položka Tržby a výnosy celkom

Tržby a výnosy



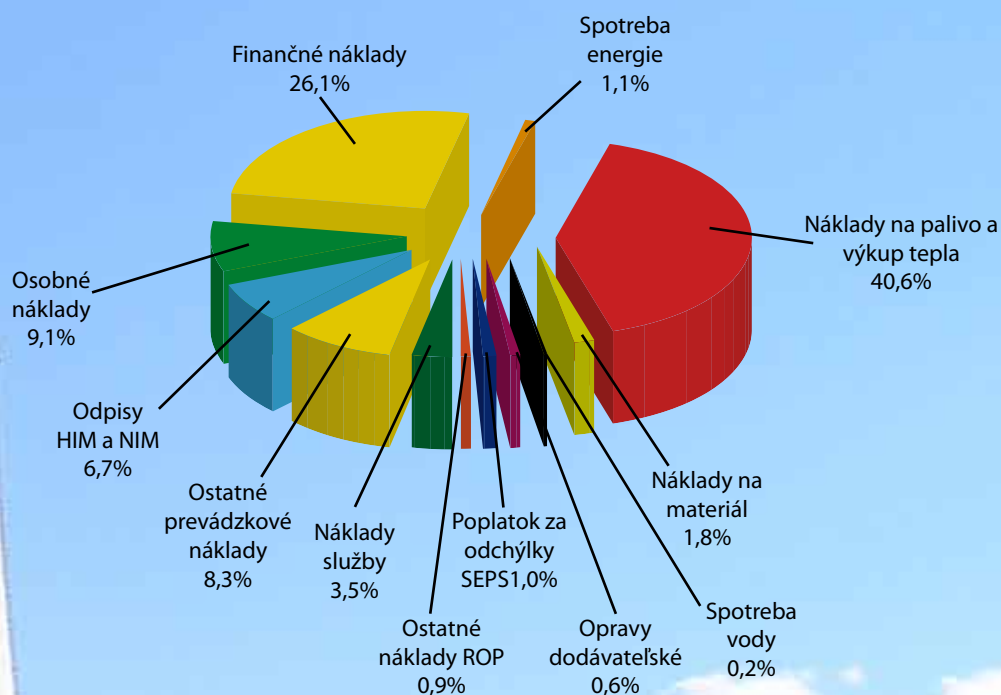
Náklady

| Prvotné náklady | M.j. | 2006 | 2007 | 2008 | Rozdiel | % 08/07 | Index 08/06 |
|---------------------------------|---------------|----------------|----------------|----------------|----------------|--------------|--------------|
| Náklady na palivo a výkup tepla | tis.Sk | 285 986 | 286 768 | 347 236 | 60 468 | 121,1 | 1,214 |
| Náklady na materiál | tis.Sk | 13 990 | 13 439 | 15 576 | 2 137 | 115,9 | 1,113 |
| Spotreba energie | tis.Sk | 3 261 | 4 775 | 9 805 | 5 030 | 205,3 | 3,007 |
| Spotreba vody | tis.Sk | 2 634 | 2 126 | 2 085 | -41 | 98,1 | 0,792 |
| Poplatok za odchýlky SEPS | tis.Sk | 5 980 | 8 152 | 8 669 | 517 | 106,3 | 1,450 |
| Opravy dodávateľské | tis.Sk | 2 827 | 9 162 | 5 317 | -3 845 | 58,0 | 1,881 |
| Náklady služby | tis.Sk | 19 475 | 24 059 | 29 941 | 5 882 | 124,4 | 1,537 |
| Osobné náklady | tis.Sk | 69 746 | 75 095 | 77 643 | 2 548 | 103,4 | 1,113 |
| Odpisy HIM a NIM | tis.Sk | 66 720 | 42 091 | 57 454 | 15 363 | 136,5 | 0,861 |
| Ostatné prevádzkové náklady | tis.Sk | 7 126 | 31 332 | 71 346 | 40 014 | 227,7 | 10,012 |
| Finančné náklady | tis.Sk | 34 785 | 16 203 | 223 429 | 207 226 | 1 378,9 | 6,423 |
| Ostatné náklady - R, OP | tis.Sk | 187 068 | 7 444 | 7 485 | 41 | 100,6 | 0,040 |
| Náklady celkom | tis.Sk | 699 598 | 520 646 | 855 989 | 335 343 | 164,4 | 1,224 |

Obdobne ako v časti Tržby a výnosy sú tabuľkové údaje v položke Finančné náklady za rok 2008 ovplyvnené spôsobom účtovania o emisných kvótach skleníkových plynov so zohľadnením zmeny ich

trhovej ceny. Následne bola tým ovplyvnená aj sumárna položka Náklady celkom.

Prvotné náklady



Súčasťou prehľadu o hospodárení spoločnosti je súvaha a výsledovka. Údaje sú uvedené v SK.

Súvaha aktíva

| Označenie a | STRANA AKTÍV b | číslo riad. c | Bežné účtovné obdobie | | Predchádzajúce účtovné obdobie |
|----------------|---|---------------------|--|---------------|-----------------------------------|
| | | | 1 Brutto - časť 1 1 Korek. - časť 2 | Netto2 | Netto3 |
| | Spolu majetok r. 002 + 003 + 032 + 062 | 001 | 2 343 728 104 976 957 238 | 1 366 770 865 | 1 299 499 591 |
| A. | Pohľadávky za upísané vlastné imanie (353) | 002 | 0 0 | 0 | 0 |
| B. | Neobežný majetok r. 004+013+025 | 003 | 2 216 776 558 951 303 712 | 1 265 472 846 | 1 213 599 064 |
| B.I. | Dlhodobý nehmotný majetok súčet r. 005 až 013 | 004 | 922 743 400 472 | 522 271 | 0 |
| B.I.1 | Zriaďovacie náklady (011 - 071, 091A) | 005 | 339 743 339 743 | 0 | 0 |
| B.I.2 | Aktivované náklady na vývoj(012 - 072,091A) | 006 | 0 0 | 0 | 0 |
| B.I.3 | Software (013 - 073, 091A) | 007 | 583 000 60 729 | 522 271 | 0 |
| B.I.4 | Oceniteľné práva (014 - 074, 091A) | 008 | 0 0 | 0 | 0 |
| B.I.5 | Goodwill (015 - 075, 091A) | 009 | 0 0 | 0 | 0 |
| B.I.6 | Ostatný dlhodobý nehmotný majetok(019, 01x - 079, 07x, 091A) | 010 | 0 0 | 0 | 0 |
| B.I.7 | Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok(041 - 093) | 011 | 0 0 | 0 | 0 |
| B.I.8 | Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotnýmajetok (051 - 095A) | 012 | 0 0 | 0 | 0 |
| B.II. | Dlhodobý hmotný majetok súčet (r.014 až 022) | 013 | 2 215 853 815 950 903 240 | 1 264 950 575 | 1 213 599 064 |
| B.II.1 | Pozemky (031 - 092A) | 014 | 144 964 092 0 | 144 964 092 | 144 964 192 |
| B.II.2 | Stavby (021-081, 092A) | 015 | 689 707 468 320 198 160 | 369 509 308 | 317 087 495 |
| B.II.3 | Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí (022 - 082, 092A) | 016 | 1 345 061 984 630 705 080 | 714 356 904 | 151 687 762 |
| B.II.4 | Pestovateľské celky trvalých porastov(025 - 085, 092A) | 017 | 0 0 | 0 | 0 |
| B.II.5 | Základné stádo a ťažné zvieratá (026- 086, 092A) | 018 | 0 0 | 0 | 0 |
| B.II.6 | Ostatný dlhodobý hmotný majetok(029, 02x, 032 - 089, 08x, 092A) | 019 | 0 0 | 0 | 0 |
| B.II.7 | Obstarávaný dlhodový hmotný majetok (042 - 094) | 020 | 36 079 092 | 36 079 092 | 599 594 331 |
| B.II.8 | Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotnýmajetok (052 - 085A) | 021 | 41 180 | 41 180 | 265 285 |
| B.II.9 | Opravná položka k nadobudnutému majetku (+/- 097) +/- 098 | 022 | 0 0 | 0 | 0 |
| B.III. | Dlhodobý finančný majetok súčet (r. 024 až 031) | 023 | 0 0 | 0 | 0 |
| B.III.1 | Podielové cenné papiere a podiely v ovládanej osobe (061 - 096A) | 024 | 0 0 | 0 | 0 |
| B.III.2 | Podielové cenné papiere v spoločnosti s podstatným vplyvom (062 - 096A) | 025 | 0 0 | 0 | 0 |
| B.III.3 | Ostatné dlhodobé cenné papiere a podiely (063, 065 - 096A) | 026 | 0 0 | 0 | 0 |
| B.III.4 | Pôžičky účtovnej jednotke v konsolidovanom celku (066A - 096A) | 027 | 0 0 | 0 | 0 |
| B.III.5 | Ostatný dlhodobý finančný majetok (067A, 069, 06xA) - 096A | 028 | 0 0 | 0 | 0 |
| B.III.6 | Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok(066A, 067A, 06xA) - 096A | 029 | 0 0 | 0 | 0 |
| B.III.7 | Obstarávaný dlhodobý finančný majetok(043 - 096A) | 030 | 0 0 | 0 | 0 |
| B.III.8 | Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053 - 095A) | 031 | 0 0 | 0 | 0 |

| Označenie a | STRANA AKTÍV b | číslo riad. c | Bežné účtovné obdobie | | Predchádzajúce účtovné obdobie |
|----------------|---|---------------------|--|-------------|-----------------------------------|
| | | | 1 Brutto - časť 1 1 Korek. - časť 2 | Netto2 | Netto3 |
| C. | Obežný majetok r. 033+041+048+058 | 032 | 126 009 573 25 653 526 | 100 356 047 | 85 152 006 |
| C.I. | Zásoby súčet r. 034 až 041 | 033 | 46 043 788 8 422 661 | 37 621 127 | 13 066 641 |
| C.I.1 | Materiál (112, 119, 11x) - (191, 19x) | 034 | 46 043 788 8 422 661 | 37 621 127 | 13 066 641 |
| C.I.2 | Nedokončená výroba a polotovary(121, 122, 12x) - (192, 193, 19x) | 035 | 0 0 | 0 | 0 |
| C.I.3 | Zákazková výroba s predpokladanou dobou ukončenia dlhšou ako jeden rok 12x - 192A | 036 | 0 0 | 0 | 0 |
| C.I.4 | Výrobky (123 - 194) | 037 | 0 0 | 0 | 0 |
| C.I.5 | Zvieratá (124 - 195) | 038 | 0 0 | 0 | 0 |
| C.I.6 | Tovar (132, 13x, 139) - (196, 19x) | 039 | 0 0 | 0 | 0 |
| C.I.7 | Poskytnuté preddavky na zásoby (314A - 391A) | 040 | 0 0 | 0 | 0 |
| C.II. | Dlhodobé pohľadávky súčet r. 042 až 048 | 041 | 0 0 | 0 | 0 |
| C.II.1 | Pohľadávky z obchodného styku(311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31xA) - 391A | 042 | | 0 | 0 |
| C.II.2 | Pohľadávky voči ovládanej osobe a ovládajúcej osobe (351A - 391A) | 043 | 0 0 | 0 | 0 |
| C.II.3 | Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351 - 391A) | 044 | 0 0 | 0 | 0 |
| C.II.4 | Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu(354A, 355A, 358A, 35xA) - 391A | 045 | 0 0 | 0 | 0 |
| C.II.5 | Iné pohľadávky (335A, 33xA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 378A) - 391A | 046 | 0 0 | 0 | 0 |
| C.II.6 | Odložená daňová pohľadávka (481A) | 047 | 0 0 | 0 | 0 |
| C.III. | Krátkodobé pohľadávky | 048 | 50 544 926 17 230 865 | 33 314 060 | 57 243 868 |
| C.III.1 | Pohľadávky z obchodného styku(311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31xA) - 391A | 049 | 46 297 377 17 230 865 | 29 066 512 | 55 161 661 |
| C.III.2 | Pohľadávky voči ovládanej osobe a ovládajúcej osobe (351A - 391A) | 050 | 0 0 | 0 | 0 |
| C.III.3 | Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351 - 391A) | 051 | 0 0 | 0 | 0 |
| C.III.4 | Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu(354A, 355A, 358A, 35xA) - 391A | 052 | 0 0 | 0 | 0 |
| C.III.5 | Sociálne zabezpečenie (336 - 391A) | 053 | 0 0 | 0 | 0 |
| C.III.6 | Daňové pohľadávky (341, 342, 343, 345,346,347) - 391A | 054 | 3 132 530 0 | 3 132 530 | 1 014 |
| C.III.7 | Iné pohľadávky (335A, 33xA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 378A) - 391A | 055 | 1 115 018 0 | 1 115 018 | 2 081 193 |
| C.IV. | Finančné účty súčet r. 057 až 062 | 056 | 29 420 860 0 | 29 420 860 | 14 841 497 |
| C.IV.1 | Peniaze (211, 213, 21x) | 57 | 0 0 | 0 | 262 679 |
| C.IV.2 | Účty v bankách (221A, 22x +/- 261) | 58 | 1 058 773 0 | 1 058 773 | 11 463 824 |
| C.IV.3 | Účty v bankách s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok 22xA | 59 | 0 0 | 0 | 0 |
| C.IV.4 | Krátkodobý finančný majetok (251, 253, 256, 257, 25x) - 291, 29x) | 60 | 28 362 086 0 | 28 362 086 | 3 114 995 |
| C.IV.5 | Obstarávaný krátkodobý finančný majetok(259 - 291) | 61 | 0 0 | 0 | 0 |
| D. | Časové rozlíšenie r. 063 a 064 | 62 | 941 972 0 | 941 972 | 748 521 |
| D.1 | Náklady budúcich období (381, 382) | 63 | 869 104 0 | 869 104 | 748 521 |
| D.2 | Príjmy budúcich období (385) | 64 | 72 868 0 | 72 868 | 0 |

Súvaha pasíva

| Označenie a | STRANA PASÍV b | číslo riadku c | Bežnéúčtovné obdobie 5 | Predchádzajúce účtovné obdobie 6 |
|-------------|--|----------------|------------------------|----------------------------------|
| | Spolu vlastné imanie a záväzky r. 066 + 086 + 118 | 065 | 1 366 770 865 | 1 299 499 591 |
| A. | Vlastné imanie r. 067 + 071 + 078 + 082 + 085 | 066 | 568 307 993 | 567 459 447 |
| A.I. | Základné imanie súčet (r. 068 až 070) | 067 | 787 625 000 | 787 625 000 |
| A.I.1 | Základné imanie (411 alebo +/-491) | 068 | 787 625 000 | 787 625 000 |
| A.I.2 | Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely (-252) | 069 | 0 | 0 |
| A.I.3 | Zmena základného imania +/- 419 | 070 | 0 | 0 |
| A.II. | Kapitálové fondy súčet r. (072 až 077) | 071 | 0 | 0 |
| A.II.1 | Emisné ážio (412) | 072 | 0 | 0 |
| A.II.2 | Ostatné kapitálové fondy (413) | 073 | 0 | 0 |
| A.II.3 | Zákonný rezervný fond (Nedeliteľný fond)z kapitálových vkladov (417, 418) | 074 | 0 | 0 |
| A.II.4 | Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/- 414) | 075 | 0 | 0 |
| A.II.5 | Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastí (+/- 415) | 076 | 0 | 0 |
| A.II.6 | Oceňovacie rozdiely z precenenia pri splnutí a rozdelení (+/- 416) | 077 | 0 | 0 |
| A.III. | Fondy zo zisku súčet (r. 079 až 081) | 078 | 0 | 0 |
| A.III.1 | Zákonný rezervný fond (421) | 079 | 0 | 0 |
| A.III.2 | Nedeliteľný fond (422) | 080 | 0 | 0 |
| A.III.3 | Štatutárne fondy a ostatné fondy (423, 427, 42x) | 081 | 0 | 0 |
| A.IV. | Výsledok hospodárenia minulých rokov r. 083 a 084 | 082 | -220 165 553 | -214 149 577 |
| A.IV.1 | Nerozdelený zisk minulých rokov (428) | 083 | | |
| A.IV.2 | Neuhradená strata minulých rokov (-429) | 084 | -220 165 553 | -214 149 577 |
| A.V. | Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie +/- r.001 - (r. 067+ 071+078+082+086+116) | 085 | 848 546 | -6 015 976 |
| B. | Záväzky r. 087 + 091 + 102 + 114 | 086 | 372 264 414 | 396 012 696 |
| B.I. | Rezervy súčet (r. 088 až 090) | 087 | 79 794 371 | 28 133 669 |
| B.I.1 | Rezervy zákonné (451A) | 088 | 0 | 0 |
| B.I.2 | Ostatné dlhodobé rezervy (459A, 45xA) | 089 | 939 995 | 856 027 |
| B.I.3 | Krátkodobé rezervy (323, 32x, 451A, 459A, 45xA) | 090 | 78 885 644 | 27 277 642 |
| B.II. | Dlhodobé záväzky súčet (r. 092 až 101) | 091 | 7 287 858 | 1 309 594 |
| B.II.1 | Dlhodobé záväzky z obchodného styku (479A) | 092 | 0 | 0 |
| B.II.2 | Dlhodobé nevyfakturované dodávky (476A) | 093 | 0 | 0 |
| B.II.3 | Dlhodobé záväzky voči ovládanej osobe a ovládajúcej osobe (471A) | 094 | 0 | 0 |
| B.II.4 | Ostatné dlhodobé záväzky v rámci konsolidovaného celku (471A) | 095 | 0 | 0 |
| B.II.5 | Dlhodobé prijaté preddávky (475A) | 096 | 0 | 0 |
| B.II.6 | Dlhodobé zmenky na úhradu (478A) | 097 | 0 | 0 |
| B.II.7 | Vydané dlhopisy (473A /- 255A) | 098 | 0 | 0 |
| B.II.8 | Záväzky so sociálneho fondu (472) | 099 | 478 153 | 314 609 |
| B.II.9 | Ostatné dlhodobé záväzky (474A, 479A, 47xA, 372A, 373A, 377A) | 100 | 776 403 | 27 352 |
| B.II.10 | Odložený daňový záväzok (481A) | 101 | 6 033 302 | 967 633 |
| B.III. | Krátkodobé záväzky súčet (r. 103 až 111) | 102 | 155 731 343 | 140 276 150 |
| B.III.1 | Záväzky z obchodného styku (321, 322, 324, 325, 32x, 475A, 478A, 479A, 47xA) | 103 | 138 177 190 | 87 269 931 |
| B.III.2 | Nevyfakturované dodávky (326, 476A) | 104 | 10 418 742 | 40 010 758 |
| B.III.3 | Záväzky voči ovládanej osobe a ovládajúcej osobe (361A, 471A) | 105 | 0 | 0 |
| B.III.4 | Ostatné záväzky v rámci konsolidovaného celku (361A, 36xA, 471A, 47xA) | 106 | 0 | 0 |
| B.III.5 | Záväzky voči spoločníkom a združeniu (364, 365, 366, 367, 368, 398A, 478A, 479A) | 107 | 0 | 0 |
| B.III.6 | Záväzky voči zamestnancom (331, 333, 33x, 479A) | 108 | 3 325 548 | 3 596 805 |
| B.III.7 | Záväzky zo sociálneho zabezpečenia (336, 479A) | 109 | 2 379 701 | 2 423 273 |
| B.III.8 | Daňové záväzky a dodácie (341, 342, 343, 345, 346, 347, 34x) | 110 | 614 496 | 6 782 022 |
| B.III.9 | Ostatné záväzky (372A, 373A, 377A, 379A, 474A, 479A, 47x) | 111 | 815 666 | 193 360 |
| B.IV. | Bankové úvery a výpomoci súčet (r. 113 až 115) | 112 | 129 450 842 | 226 293 282 |
| B.IV.1 | Bankové úvery dlhodobé (461A, 46xA) | 113 | 70 757 025 | 63 614 900 |
| B.IV.2 | Bežné bankové úvery (221A, 231, 232, 23x, 461A, 46xA) | 114 | 58 693 817 | 162 678 382 |
| B.IV.3 | Krátkodobé finančné výpomoci (241, 249, 24x, 473A, /- 255A) | 115 | 0 | 0 |
| C. | Časové rozlíšenie súčet (r. 117 a 118) | 116 | 426 198 458 | 336 027 448 |
| C.1. | Výdavky budúcich období (383) | 117 | 370 984 | 865 468 |
| C.2. | Výnosy budúcich období (384) | 118 | 425 796 207 | 335 161 980 |

Výkaz ziskov a strát

| Označenie a | TEXT b | Číslo riadku c | Skutočnosť | |
|-------------|---|----------------|-------------------------|----------------------------------|
| | | | bežné účtovné obdobie 1 | predchádzajúce účtovné obdobie 2 |
| I. | Tržby za predaj tovaru (604) | 01 | 0 | 0 |
| A. | Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru (504) | 02 | 0 | 0 |
| + | Obchodná marža r. 01-02 | 03 | 0 | 0 |
| II. | Výroba r. 05+06+07 | 04 | 527 302 166 | 488 695 335 |
| II.1 | Tržby za predaj vlastných výrobkov a služieb (601, 602) | 05 | 493 138 750 | 458 109 228 |
| II.2 | Zmena stavu vnútro podnikových zásob(+/- účtová skupina 61) | 06 | 0 | 0 |
| II.3 | Aktivácia (účtová skupina 62) | 07 | 34 163 417 | 30 586 107 |
| B. | Výrobná spotreba r. 09+10 | 08 | 421 049 836 | 355 925 227 |
| B.1 | Spotreba materiálu, energie a ostatných neskladovateľných dodávok (501, 502, 503, 505) | 09 | 385 791 608 | 322 704 222 |
| B.2 | Služby (účtová skupina 51) | 10 | 35 258 228 | 33 221 005 |
| + | Pridaná hodnota r. 03+04-08 | 11 | 106 252 331 | 132 770 108 |
| C. | Osobné náklady súčet (r. 13 až 16) | 12 | 77 643 470 | 75 095 171 |
| C.1 | Mzdové náklady (521, 522) | 13 | 51 555 826 | 51 908 493 |
| C.2 | Odmeny členom orgánov spoločnosti a družstva (523) | 14 | 2 776 742 | 1 431 773 |
| C.3 | Náklady na sociálne zabezpečenie (524, 525, 526) | 15 | 19 193 817 | 17 988 021 |
| C.4 | Sociálne náklady (527, 528) | 16 | 4 117 085 | 3 766 884 |
| D. | Dane a poplatky (účtová skupina 53) | 17 | 5 907 405 | 6 842 731 |
| E. | Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku (551,553) | 18 | 57 454 448 | 42 091 159 |
| III. | Tržby z predaja dlhodobého majetku a materiálu (641, 642) | 19 | 1 515 613 | 3 188 474 |
| F. | Zostatková cena predaného dlhodobého majetku a predaného materiálu (541, 542) | 20 | 184 335 | 0 |
| IV. | Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti(644, 645, 646, 648, 655, 657) | 21 | 243 965 626 | 12 979 669 |
| G. | Ostatné náklady na hospodársku činnosť(543 až 546, 547, 548, 549, 555, 557) | 22 | 65 254 284 | 24 489 604 |
| V. | Prevod výnosov z hospodárskej činnosti (-) (697) | 23 | 0 | 0 |
| H. | Prevod nákladov na hospodársku činnosť (-) (597) | 24 | 0 | 0 |
| * | Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti r.11-12-17-18+19-20+21-22+23-24+25-26+(-27)-(-28) | 25 | 145 289 628 | 419 586 |
| VI. | Tržby z predaja cenných papierov a podielov (661) | 26 | 70 201 781 | 0 |
| I. | Predané cenné papiere a podiely (561) | 27 | 204 855 276 | 0 |
| VII. | Výnosy z dlhodobého finančného majetku r.33+34+35 | 28 | 0 | 0 |
| VII.1 | Výnosy z cenných papierov a podielov v ovládanej osobe a v spoločnosti s podstatným vplyvom (665A) | 29 | 0 | 0 |
| VII.2 | Výnosy z ostatných dlhodobých cenných papierov a podielov (665A) | 30 | 0 | 0 |
| VII.3 | Výnosy z ostatného dlhodobého finančného majetku (665A) | 31 | 0 | 0 |
| VIII. | Výnosy z krátkodobého finančného majetku (666) | 32 | 0 | 0 |
| J. | Náklady na krátkodobý finančný majetok (566) | 33 | 0 | 0 |
| IX. | Výnosy z precenenia cenných papierov a výnosy z derivátových operácií (664, 667) | 34 | 8 419 686 | 0 |
| K. | Náklady na precenenie cenných papierov a náklady na derivátové operácie (564, 567) | 35 | 0 | 0 |
| L. | Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k finančnému majetku+/- 565 | 36 | 0 | 0 |
| X. | Výnosové úroky (662) | 37 | 22 729 | 29 079 |
| M. | Nákladové úroky (562) | 38 | 9 259 393 | 9 288 569 |
| XI. | Kurzové zisky (663) | 39 | 5 409 513 | 73 902 |
| N. | Kurzové straty (563) | 40 | 4 064 064 | 1 958 524 |
| XII. | Ostatné výnosy z finančnej činnosti (668) | 41 | 0 | 0 |
| O. | Ostatné náklady na finančnú činnosť (568, 569) | 42 | 5 250 390 | 4 955 475 |
| XIII. | Prevod finančných výnosov (-) (698) | 43 | 0 | 0 |
| P. | Prevod finančných nákladov (-) (598) | 44 | 0 | 0 |
| * | Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti r.30-31+32+36-37+38-39+40-41+42-43+44-45+46-47+48-49+(-50)-(-51) | 45 | -139 375 413 | -16 099 588 |
| R. | Daň z príjmov z bežnej činnosti r. 54+55 | 46 | 5 065 669 | -9 664 026 |
| R.1 | - splatná (591, 595) | 47 | | 0 |
| R.2 | - odložená (+/- 592) | 48 | 5 065 669 | -9 664 026 |
| ** | Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti r. 29+52-53 | 49 | 848 546 | -6 015 976 |
| XIV. | Mimoriadne výnosy (účtová skupina 68) | 50 | 0 | 0 |
| S. | Mimoriadne náklady (účtová skupina 58) | 51 | 0 | 0 |
| T. | Daň z príjmov z mimoriadnej činnosti r. 60+61 | 52 | 0 | 0 |
| T.1 | - splatná (593) | 53 | 0 | 0 |
| T.2 | - odložená (+/- 594) | 54 | | |
| * | Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti r. 57-58-59 | 55 | 0 | 0 |
| U. | Prevod podielov na výsledku hospodárenia spoločníkom (+/- 596) | 56 | 0 | 0 |
| *** | Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie(+/-) r. 56+62-63 | 57 | 848 546 | -6 015 976 |



Správa o overení súhlasu Výročnej správy s účtovnou závierkou

v zmysle zákona č. 540/Z.z. § - u 23 odsek 5

Akcionárom spoločnosti

- I. Overili sme účtovnú závierku spoločnosti Zvolenská teplárenská a.s. so sídlom vo Zvolene, IČO: 36052248 k 31. decembru 2008 uvedenú v priloženej výročnej správe, ku ktorej sme dňa 20.3.2009 vydali výrok audítora v nasledujúcom znení:

Podľa nášho názoru účtovná závierka poskytuje pravdivý a objektívny pohľad na finančnú situáciu spoločnosti Zvolenská teplárenská a.s. k 31. decembru 2008, na výsledky jej hospodárenia a peňažné toky za rok končiaci sa k danému dátumu v súlade so Zákonom o účtovníctve.

- II. Overili sme taktiež súlad výročnej správy s vyššie uvedenou závierkou. Za správnosť zostavenej výročnej správy je zodpovedné vedenie spoločnosti. Našou úlohou je vydať na základe overenia stanovisko o súlade výročnej správy s účtovnou závierkou. Overenie sme vykonali v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardami. Tieto štandardy požadujú, aby audítora naplánoval a vykonal overenie tak, aby získal primeranú istotu, že informácie a skutočnosti uvedené vo výročnej správe, ktoré sú predmetom zobrazenia v účtovnej závierke, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s príslušnou účtovnou závierkou. Informácie uvedené vo výročnej správe sme posúdili s informáciami uvedenými v účtovnej závierke k 31. decembru 2008. Iné údaje a informácie, ako účtovné informácie získané z účtovnej závierky a účtovných kníh sme neoverovali. Sme presvedčení, že vykonané overovanie poskytuje primeraný podklad pre vyjadrenie názoru audítora.

Podľa nášho názoru sú účtovné informácie uvedené vo výročnej správe vo všetkých významných súvislostiach v súlade s hore uvedenou účtovnou závierkou.

V Banskej Bystrici, dňa: 20.3.2009
BDR, spol. s r.o. Banská Bystrica
M.M.Hodžu 3, 974 01 Banská Bystrica
Licencia SKAu č. 6
Obchodný register Okresného súdu Banská Bystrica
Oddiel: Sro, Vložka číslo: 98/S, IČO: 00614556

Ing. Ľubica Lübecková
Zodpovedný audítora
licencia SKAu č.452



Lübecková

BDR spol. s r. o., M. M. Hodžu 3, 974 00 Banská Bystrica; IČO: 00614556, IČ DPH: SK 2020459199
Banská Bystrica: Telefón: 048/47 00 041, 41 53 114 Fax: 048/41 53 117
Liptovský Mikuláš: Telefón: 044/228 27, 236 95 <http://www.bdrbb.sk>
Označenie a číslo zápisu: Obchodný register Okresného súdu Banská Bystrica, Oddiel: Sro, Vložka číslo: 98/S

Bankové spojenie:
SLSP Banská Bystrica
č. účtu: 50183108/0900



Zvolenská teplárenská a.s., Lučenecká cesta 25, 961 50 ZVOLEN, SLOVENSKÁ REPUBLIKA, www.zvtp.sk

OBSAH